



ЕВРОПЕЙСКА  
КОМИСИЯ

Брюксел, 13.7.2015 г.  
COM(2015) 332 final

2015/0146 (NLE)

Предложение за

**РЕШЕНИЕ НА СЪВЕТА**

**относно позицията, която да бъде приета от името на Европейския съюз в рамките  
на Комитета за асоцииране ЕС – Чили във връзка с допълнение II към  
приложение III към Споразумението за асоцииране между Европейската общност  
и нейните държави членки, от една страна, и Република Чили, от друга страна,  
относно специфичните правила за продуктите**

## **ОБЯСНИТЕЛЕН МЕМОРАНДУМ**

### **1. КОНТЕКСТ НА ПРЕДЛОЖЕНИЕТО**

Споразумението между Европейската общност и нейните държави членки, от една страна, и Република Чили, от друга, бе подписано в Брюксел на 18 ноември 2002 г. и влезе в сила на 1 февруари 2003 г.

Приложение III към Споразумението за асоцииране установява правилата за продуктите с произход, а допълнение II към приложение III установява специфични за всеки продукт правила за определяне на статута на произход на продуктите. Специфичните правила се основават на Хармонизираната система (ХС) 2002 за класифициране на стоки, която вече е остаряла.

Чили и Европейският съюз се споразумяха да актуализират специфичните правила, като ги приведат в съответствие с ХС 2012 — най-актуалната класификация. Целта е да се гарантира, че специфичните правила остават непроменени за продуктите, които са били прекласифицирани в рамките на ХС 2012. В случай, че стоките се прехвърлят в друга глава или позиция, специфичните правила се прехвърлят заедно с продуктите, ако правилата в новата глава или позиция са различни от тези на предишната глава или позиция.

Внесени са някои незначителни уточнения на специфичните правила в глава 72 по отношение на желязото и стоманата. Правилата, приложими на ниво позиция, не са достатъчно точни за определяне на статута на произход на продуктите и затова специфичните правила са въведени на ниво подпозиция.

### **2. ПРАВНО ОСНОВАНИЕ, СУБСИДИАРНОСТ И ПРОПОРЦИОНАЛНОСТ**

- Правно основание**

Член 207, параграф 4, първа алинея във връзка с член 218, параграф 9 от Договора за функционирането на Европейския съюз.

- Субсидиарност (при неизключителна компетентност)**

Предложението попада в обхвата на изключителната компетентност на Европейския съюз. Следователно принципът на субсидиарност не се прилага.

- Пропорционалност**

Предложението не излиза извън рамките на необходимото или целесъобразното за постигането на поставените цели.

### **3. РЕЗУЛТАТИ ОТ ПОСЛЕДВАЩИТЕ ОЦЕНКИ, КОНСУЛТАЦИИ СЪС ЗАИНТЕРЕСОВАНите СТРАНИ И ОЦЕНКИ НА ВЪЗДЕЙСТВИЕТО**

- Консултации със заинтересованите страни**

Неприложимо. Настоящото предложение въвежда изменения на предишен текст.

- Събиране и използване на експертни становища**

Не бяха необходими външни експертни становища.

- Оценка на въздействието**

Настоящето предложение въвежда изменения на съществуващо двустранно търговско споразумение. Няма други варианти за разглеждане.

#### **4. ОТРАЖЕНИЕ ВЪРХУ БЮДЖЕТА**

Предложението няма отражение върху бюджета на Съюза.

#### **5. ДРУГИ ЕЛЕМЕНТИ**

Няма

Предложение за

## РЕШЕНИЕ НА СЪВЕТА

**относно позицията, която да бъде приета от името на Европейския съюз в рамките на Комитета за асоцииране ЕС – Чили във връзка с допълнение II към приложение III към Споразумението за асоцииране между Европейската общност и нейните държави членки, от една страна, и Република Чили, от друга страна, относно специфичните правила за продуктите**

СЪВЕТЪТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз, и по-специално член 207, параграф 4, първа алинея във връзка с член 218, параграф 9 от него,

като взе предвид предложението на Европейската комисия,

като има предвид, че:

- (1) Съветът за асоцииране, създаден с член 3 от Споразумението за асоцииране между Европейската общност и нейните държави членки, от една страна, и Република Чили, от друга страна (Споразумение за асоцииране между ЕС и Чили) е учреден, за да разглежда и приема предложенията на страните по споразумението относно подобряване на Споразумението за асоцииране между ЕС и Чили. Съветът за асоцииране се подпомага в изпълнението на задълженията си от Комитета за асоцииране, на който са предоставени правомощия за вземане на решения.
- (2) Съветът за асоцииране учреди специален комитет за митническо сътрудничество и правила за произход, който да го подпомага при изпълнението на задълженията му. Специалният комитет, който заседава на 4 ноември 2014 г. в Сантяго, Чили, реши да препоръча изменение на допълнение II към приложение III към Споразумението за асоцииране ЕС — Чили относно специфичните правила за продуктите.
- (3) Хармонизираната система (ХС) за класифицирането на стоки се актуализира на всеки пет години, като последната подобна актуализация е от 2012 г. Специфичните правила в Споразумението за асоцииране ЕС — Чили се основават на останялата версия на ХС 2002 и следва да бъдат актуализирани, за да отразяват ХС 2012, така че вносителите и износителите да познават съответните специфични правила за всички стоки, класифицирани според последната ХС.
- (4) Специфичните правила за тези продукти, които са били прекласифицирани в рамките на ХС 2012, следва да останат непроменени. В случай, че стоките се прехвърлят в друга глава или позиция, специфичните правила следва да се прехвърлят заедно с продуктите, когато правилата в новата глава или позиция са различни от тези на предишната глава или позиция.

- (5) Специфичните правила за редица продукти от глава 72 от Хармонизираната система, свързани с желязото и стоманата, са изменени, за да отразяват точно правилата, които следва да се прилагат на равнище подпозиция.
- (6) Позицията, която Съюзът заема в рамките на Комитета за асоцииране ЕС — Чили, следва да бъде основана на приложения проект за решение,

ПРИЕ НАСТОЯЩОТО РЕШЕНИЕ:

*Член 1*

Позицията, която Европейският съюз следва да заеме в рамките на Комитета за асоцииране във връзка с допълнение II към приложение III към Споразумението за асоцииране между Европейската общност и нейните държави членки, от една страна, и Република Чили, от друга страна, се основава на приложния проект за решение на Комитета за асоцииране.

Внасянето на незначителни промени в проекта на решение на Комитета за асоцииране може да бъде одобрено от представителите на Съюза в Комитета за асоцииране без да е необходимо допълнително решение на Съвета.

*Член 2*

Настоящото решение на Комитета за асоцииране се публикува в *Официален вестник на Европейския съюз*.

*Член 3*

Настоящото решение влиза в сила в деня на приемането му.

Съставено в Брюксел на [...] година.

*За Съвета  
Председател*